

Edición
en lengua española

Legislación

Sumario

I *Actos cuya publicación es una condición para su aplicabilidad*

- ★ **Reglamento (CE) nº 1035/1999 del Consejo, de 11 de mayo de 1999, relativo a la ejecución por la Comisión de un programa de medidas y acciones específicas para mejorar el acceso de los bienes y de los servicios transfronterizos de la Unión Europea al mercado japonés** 1
- ★ **Reglamento (CE) nº 1036/1999 del Consejo, de 17 de mayo de 1999, que modifica el Reglamento (CEE) nº 3508/92 por el que se establece un sistema integrado de gestión y control de determinados regímenes de ayuda comunitarios en lo que se refiere a las fechas límite de presentación de las solicitudes de ayuda dentro del régimen de pagos compensatorios a los productores de arroz** 4
- ★ **Reglamento (CE) nº 1037/1999 del Consejo, de 17 de mayo de 1999, sobre la aplicación de las medidas específicas para la importación de jugo y mosto de uva originarios de Chipre** 5
- Reglamento (CE) nº 1038/1999 de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, por el que se establecen valores globales de importación para la determinación del precio de entrada de determinadas frutas y hortalizas 6
- Reglamento (CE) nº 1039/1999 de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, sobre la expedición de los certificados de importación de arroz originario de los Estados ACP y los PTU solicitados durante los cinco primeros días hábiles del mes de mayo de 1999 en aplicación del Reglamento (CE) nº 2603/97 8
- ★ **Reglamento (CE) nº 1040/1999 de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, relativo a una medida de salvaguardia aplicable a las importaciones de ajos originarios de China** 10
- Reglamento (CE) nº 1041/1999 de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, por el que se fijan las restituciones a la exportación en el sector de la leche y de los productos lácteos 13
- Reglamento (CE) nº 1042/1999 de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, por el que se fijan las restituciones aplicables a la exportación para la malta 21

| | | |
|---------------------------------|--|----|
| Sumario (<i>continuación</i>) | Reglamento (CE) n° 1043/1999 de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, por el que se fija la restitución máxima a la exportación de cebada en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 1078/98 | 23 |
| | Reglamento (CE) n° 1044/1999 de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, por el que se fija la restitución máxima a la exportación de centeno en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 1746/98 | 24 |
| | Reglamento (CE) n° 1045/1999 de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, por el que se fija la restitución máxima a la exportación de trigo blando en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 1079/98 | 25 |
| | Reglamento (CE) n° 1046/1999 de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, por el que se fija la restitución máxima a la exportación de trigo blando en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 2004/98 | 26 |
| | Reglamento (CE) n° 1047/1999 de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, por el que se fija la reducción máxima del derecho de importación de maíz en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 566/1999 | 27 |
| | Reglamento (CE) n° 1048/1999 de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, por el que se fijan las restituciones aplicables a la exportación de los cereales y de las harinas, grañones y sémolas de trigo o de centeno | 28 |

II *Actos cuya publicación no es una condición para su aplicabilidad*

Comisión

1999/336/CE:

- ★ **Decisión de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, que modifica la Decisión 97/569/CE por la que se establecen las listas provisionales de establecimientos de terceros países a partir de los cuales los Estados miembros autorizarán las importaciones de productos cárnicos ⁽¹⁾ [notificada con el número C(1999) 1352]** 30

I

(Actos cuya publicación es una condición para su aplicabilidad)

REGLAMENTO (CE) N° 1035/1999 DEL CONSEJO

de 11 de mayo de 1999

relativo a la ejecución por la Comisión de un programa de medidas y acciones específicas para mejorar el acceso de los bienes y de los servicios transfronterizos de la Unión Europea al mercado japonés

EL CONSEJO DE LA UNIÓN EUROPEA,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea y, en particular, sus artículos 133 y 308,

Vista la propuesta de la Comisión,

Visto el dictamen del Parlamento Europeo ⁽¹⁾,

Vista la Resolución del Parlamento Europeo, de 18 de septiembre de 1997, sobre la Comunicación de la Comisión al Consejo titulada «Europa y Japón: próximos pasos» ⁽²⁾,

- (1) Considerando que en las Conclusiones del Consejo, de 29 de mayo de 1995, relativas a la Comunicación de la Comisión sobre Japón se reconocen los problemas peculiares y específicos del acceso al mercado japonés; que, a la vista de ellas, el Consejo entendió que debía otorgarse prioridad a la mejora del acceso al mercado japonés; que el Consejo ha subrayado la necesidad de una complementariedad entre las acciones de la Comunidad y las de los Estados miembros, en particular en sus Conclusiones de 13 de mayo y 10 de junio de 1996 sobre el acceso al mercado;
- (2) Considerando que corresponde esencialmente a los Estados miembros la elaboración y ejecución de programas de medidas y acciones para respaldar los esfuerzos de sus exportadores con miras a establecer una presencia comercial en los mercados extranjeros;
- (3) Considerando que la ejecución de medidas y acciones apropiadas para mejorar el acceso de los bienes y de los servicios transfronterizos de la Unión Europea al mercado japonés y para eliminar las barreras comerciales debe contribuir a la reducción del desequilibrio de la balanza comercial entre la Comunidad y Japón;
- (4) Considerando que, para competir con éxito en el mercado japonés, las empresas comunitarias deben procurar establecer relaciones comerciales perma-

nentes en Japón; que ello les obliga a afrontar los retos planteados por las exigencias singulares del mercado japonés y las prácticas comerciales locales, así como las complejas estructuras de distribución y las reglamentaciones de comercio e inversión; que el apoyo de los Estados miembros y de la Comunidad puede ayudar a las empresas a superar dificultades que se derivan de todo ello en las primeras etapas de sus esfuerzos de comercialización y de inversión;

- (5) Considerando que deben hacerse esfuerzos continuos para constituir un núcleo de ejecutivos europeos expertos en Japón, en particular a través del duradero y apreciado Programa de formación de ejecutivos, a fin de preparar a las empresas europeas para aprovechar las nuevas aperturas de los mercados y asegurarse de que no estén en desventaja frente a sus competidores extranjeros;
- (6) Considerando que la especificidad del mercado japonés indujo a la Comisión a iniciar en 1997, en coordinación con los Estados miembros, la segunda campaña «Pasarela a Japón» con el objeto de complementar y respaldar las actividades de los Estados miembros en este ámbito; que esta campaña ha llegado a la mitad y que su interrupción inmediata entrañaría una pérdida de inversiones en la red responsable de su realización; que, habida cuenta del clima económico reinante en Japón, la campaña «Pasarela a Japón» debe proseguirse hasta su expiración a finales del año 2000 a fin de respaldar los esfuerzos permanentes de los Estados miembros;
- (7) Considerando que puede prestarse un apoyo a otras acciones específicas destinadas, entre otras cosas, a facilitar el acceso de las empresas comunitarias al mercado japonés, en especial de las pequeñas y medianas empresas, a identificar y a eliminar las barreras comerciales con arreglo a la estrategia

⁽¹⁾ Dictamen emitido el 13 de abril de 1999 (no publicado aún en el Diario Oficial).

⁽²⁾ DO C 304 de 6.10.1997, p. 119.

comunitaria de acceso a los mercados confirmada en la Decisión 98/552/CE del Consejo ⁽¹⁾, a enviar misiones comerciales de alto nivel a Japón para estudiar los problemas específicos de acceso al mercado, a recopilar información sobre las reglamentaciones específicas del mercado japonés en materia de comercio, inversiones y derechos de propiedad intelectual que afectan a los intereses comerciales comunitarios, a organizar conferencias y seminarios para fomentar las relaciones comerciales y de inversión entre la Unión Europea y Japón y a promover iniciativas que permitan un mejor conocimiento de la Unión Europea en Japón;

- (8) Considerando que los objetivos y los criterios de funcionamiento del programa de medidas y de acciones específicas que debe ejecutarse en el ámbito de los bienes y de los servicios transfronterizos serán definidos por la Comisión en estrecha cooperación con los representantes de los Estados miembros;
- (9) Considerando que el presente Reglamento ofrece medidas para eliminar las barreras comerciales, facilitar el acceso al mercado, fomentar la inversión y promover la exportación de los bienes y de los servicios transfronterizos de la Unión Europea;
- (10) Considerando que una parte de las actividades del ámbito del presente Reglamento está amparada por el artículo 133 del Tratado; que para otras actividades el Tratado no ofrece más competencias que las de su artículo 308;
- (11) Considerando que el presente Reglamento expirará el 31 de diciembre de 2001,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

En cooperación con los Estados miembros, a quienes corresponde esencialmente la competencia en materia de elaboración y ejecución de programas y acciones para promover las exportaciones comunitarias de bienes y de servicios transfronterizos a los mercados de terceros países, la Comunidad ejecutará un programa específico, coherente y focalizado de medidas y acciones que complementará y aportará un valor añadido a los esfuerzos emprendidos por los Estados miembros en el mercado japonés.

El presente Reglamento no afectará a las actividades de los Estados miembros de elaboración y aplicación de políticas, programas y acuerdos para fomentar sus exporta-

ciones de productos y servicios transfronterizos a mercados de terceros países.

Artículo 2

1. Dentro de los límites establecidos anualmente por la Autoridad Presupuestaria, el programa comunitario consistirá en las dos medidas principales siguientes:

- a) un programa de formación de ejecutivos («Executive Training Programme») para constituir un núcleo de ejecutivos europeos capaces de comunicarse y de operar en el entorno económico japonés;
- b) la selección, la formación, la preparación para la realización de misiones y la participación de grupos de ejecutivos comerciales europeos, sobre todo de pequeñas y medianas empresas, en acciones en Japón encaminadas a potenciar su presencia comercial en el mercado japonés (campaña «Pasarela a Japón»). El objetivo de esta campaña será:
- mejorar las relaciones comerciales y de inversión con Japón,
 - aumentar el conocimiento de las reglamentaciones de comercio e inversión y de las prácticas comerciales de Japón.

2. Además de las medidas y acciones referidos en el apartado 1, podrá prestarse, en su caso, apoyo a las acciones y medidas siguientes:

- a) acciones especiales que faciliten el acceso de las empresas comunitarias al mercado japonés, en particular las pequeñas y medianas empresas;
- b) medidas especiales que identifiquen y eliminen las barreras comerciales con arreglo a la estrategia de la Comunidad de acceso a los mercados;
- c) acopio de información y asesoramiento político sobre cuestiones reglamentarias específicas en materia de comercio, inversiones y propiedad intelectual del mercado japonés que puedan afectar a los intereses comerciales comunitarios;
- d) conferencias y seminarios para fomentar las relaciones de comercio e inversión entre la Unión Europea y el Japón e iniciativas que permitan un mejor conocimiento de la Unión Europea en Japón;
- e) misiones comerciales de alto nivel para tratar problemas específicos de acceso al mercado japonés;
- f) estudios de evaluación de la eficacia de las medidas y acciones emprendidas en el marco del presente Reglamento.

3. En la aplicación de las disposiciones del apartado 2, la Comisión garantizará la plena compatibilidad de las actividades específicas con las políticas de la Comunidad y de los Estados miembros y elaborará un informe anual.

⁽¹⁾ DO L 265 de 30.9.1998, p. 31.

Artículo 3

1. La Comisión presentará al Parlamento Europeo y al Consejo antes del 1 de septiembre de 2000 un informe de evaluación que incluya los resultados del control y la supervisión de las operaciones financiadas; este informe tendrá igualmente en cuenta las obligaciones y los principios de una gestión sana y eficaz. Incluirá el resultado del análisis coste-efectividad.

2. Al llevar a cabo las actividades contempladas en el artículo 2, la Comisión estará asistida por un Comité de carácter consultivo compuesto por representantes de los Estados miembros y presidido por el representante de la Comisión.

El representante de la Comisión presentará al Comité un proyecto de las medidas que deban tomarse. El Comité emitirá su dictamen sobre dicho proyecto, en un plazo límite que el presidente podrá determinar en función de

la urgencia de la cuestión de que se trate, por votación cuando sea necesario.

El dictamen se incluirá en el acta; además, cada Estado miembro tendrá derecho a solicitar que su posición conste en ella.

La Comisión tendrá lo más en cuenta posible el dictamen emitido por el Comité e informará al Comité de la manera en que ha tenido en cuenta dicho dictamen.

Artículo 4

El presente Reglamento entrará en vigor el día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

El presente Reglamento expirará el 31 de diciembre de 2001.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 11 de mayo de 1999.

Por el Consejo

El Presidente

L. SCHOMERUS

REGLAMENTO (CE) N° 1036/1999 DEL CONSEJO

de 17 de mayo de 1999

que modifica el Reglamento (CEE) n° 3508/92 por el que se establece un sistema integrado de gestión y control de determinados regímenes de ayuda comunitarios en lo que se refiere a las fechas límite de presentación de las solicitudes de ayuda dentro del régimen de pagos compensatorios a los productores de arroz

EL CONSEJO DE LA UNIÓN EUROPEA,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea y, en particular, su artículo 37,

Vista la propuesta de la Comisión ⁽¹⁾,Visto el dictamen del Parlamento Europeo ⁽²⁾,

- (1) Considerando que en el artículo 6 del Reglamento (CE) n° 3072/95 del Consejo, de 22 de diciembre de 1995, por el que se establece la organización común del mercado del arroz ⁽³⁾ se establece un régimen de pago compensatorio a los productores de arroz;
- (2) Considerando que la letra a) del artículo 1 del Reglamento (CEE) n° 3508/92 del Consejo, de 27 de noviembre de 1992, por el que se establece un sistema integrado de gestión y control de determinados regímenes de ayuda comunitarios ⁽⁴⁾ prevé que el régimen que en él se establece se aplique al régimen de apoyo a los productores de arroz contemplado en el artículo 6 del Reglamento (CE) n° 3072/95;
- (3) Considerando que, para conseguir una correcta y permanente aplicación del sistema integrado al régimen de pagos compensatorios a los productores de arroz, es conveniente especificar las fechas límite de presentación de las solicitudes, así como determinadas modificaciones de éstas en los Estados miembros productores,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

El artículo 6 del Reglamento (CEE) n° 3508/92 quedará modificado de la forma siguiente:

a) el apartado 2 se completará con el párrafo siguiente:

«Dentro del régimen de pagos compensatorios a los productores de arroz, contemplado en el artículo 6 del Reglamento (CE) n° 3072/95, la fecha fijada por el Estado miembro no podrá ser posterior al 31 de mayo anterior a la cosecha de que se trate, y, en el caso de Portugal y de España, dicha fecha no podrá ser posterior al 30 de junio anterior a la cosecha.»

b) en el apartado 4 se añadirá el párrafo siguiente:

«Dentro del régimen de pagos compensatorios a los productores de arroz, contemplado en el artículo 6 del Reglamento (CE) n° 3072/95, podrán introducirse determinadas modificaciones en las solicitudes de ayuda "superficies" siempre que las autoridades competentes las reciban, a más tardar, en las fechas mencionadas en el párrafo tercero del apartado 2 del presente artículo.»

*Artículo 2*El presente Reglamento entrará en vigor el tercer día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 17 de mayo de 1999.

*Por el Consejo**El Presidente*

K.-H. FUNKE

⁽¹⁾ DO C 160 de 27.5.1998, p. 17.⁽²⁾ DO C 379 de 7.12.1998.⁽³⁾ DO L 329 de 30.12.1995, p. 18; Reglamento cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 2072/98 (DO L 265 de 30.9.1998, p. 4).⁽⁴⁾ DO L 355 de 5.12.1992, p. 1; Reglamento cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 820/97 (DO L 117 de 7.5.1997, p. 1).

REGLAMENTO (CE) N° 1037/1999 DEL CONSEJO

de 17 de mayo de 1999

sobre la aplicación de las medidas específicas para la importación de jugo y mosto de uva originarios de Chipre

EL CONSEJO DE LA UNIÓN EUROPEA,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea, y en particular su artículo 133,

Vista la propuesta de la Comisión,

- (1) Considerando que el Acuerdo por el que se crea una asociación entre la Comunidad Económica Europea y la República de Chipre ⁽¹⁾ establece la apertura de un contingente arancelario comunitario anual de determinados jugos o mostos de uva concentrados originarios de Chipre; que el derecho de importación de este contingente arancelario es del 0 %;
- (2) Considerando que, desde el 1 de septiembre de 1995, un nuevo régimen de importación resultante de las negociaciones de la Ronda Uruguay sustituye al antiguo régimen de precios de referencia aplicable a las importaciones en la Comunidad de jugo y mosto de uva; que el Acuerdo de asociación con Chipre debe aplicarse teniendo en cuenta ese nuevo régimen de importación;
- (3) Considerando que es necesario mantener las preferencias arancelarias concedidas y permitir que Chipre continúe exportando sus productos hacia la Comunidad dentro del contingente arancelario;

que, con este objeto y hasta tanto se celebre un nuevo acuerdo entre la Comunidad Europea y Chipre, resulta oportuno adoptar las medidas específicas necesarias,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

El derecho específico que figura en el anexo 2 de la sección I de la tercera parte del anexo I del arancel aduanero común para la importación de jugo de uva, incluido el mosto, concentrados, de los códigos NC 2009 60 51, 2009 60 71, ex 2009 60 90 y 2204 30 92, no se percibirá por los productos en cuestión originarios de Chipre e importados dentro del contingente arancelario número 09.1421, a que se refiere el anexo V del Reglamento (CE) n° 1981/94 ⁽²⁾.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el tercer día siguiente al de su publicación en el *Diario Oficial de las Comunidades Europeas*.

Será aplicable a partir del 1 de julio de 1999.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 17 de mayo de 1999.

Por el Consejo

El Presidente

J. FISCHER

⁽¹⁾ DO L 133 de 21.5.1973, p. 2.

⁽²⁾ DO L 199 de 2.8.1994, p. 1. Reglamento cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 650/98 (DO L 88 de 24.3.1998, p. 8).

REGLAMENTO (CE) N° 1038/1999 DE LA COMISIÓN
de 20 de mayo de 1999
por el que se establecen valores globales de importación para la determinación
del precio de entrada de determinadas frutas y hortalizas

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CE) n° 3223/94 de la Comisión, de 21 de diciembre de 1994, por el que se establecen disposiciones de aplicación del régimen de importación de frutas y hortalizas ⁽¹⁾, modificado en último lugar por el Reglamento (CE) n° 1498/98 ⁽²⁾, y, en particular, el apartado 1 de su artículo 4,

Considerando que el Reglamento (CE) n° 3223/94 establece, en aplicación de los resultados de las negociaciones comerciales multilaterales de la Ronda Uruguay, los criterios para que la Comisión fije los valores a tanto alzado de importación de terceros países correspondientes a los productos y períodos que se precisan en su anexo;

Considerando que, en aplicación de los criterios antes indicados, los valores globales de importación deben fijarse en los niveles que figuran en el anexo del presente Reglamento,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Los valores globales de importación a que se refiere el artículo 4 del Reglamento (CE) n° 3223/94 quedan fijados según se indica en el cuadro del anexo.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 21 de mayo de 1999.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 20 de mayo de 1999.

Por la Comisión

Franz FISCHLER

Miembro de la Comisión

⁽¹⁾ DO L 337 de 24.12.1994, p. 66.

⁽²⁾ DO L 198 de 15.7.1998, p. 4.

ANEXO

del Reglamento de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, por el que se establecen los valores globales de importación para la determinación del precio de entrada de determinadas frutas y hortalizas

(EUR/100 kg)

| Código NC | Código país tercero (1) | Valor global de importación |
|------------------------------------|-------------------------|-----------------------------|
| 0702 00 00 | 052 | 105,2 |
| | 068 | 72,3 |
| | 999 | 88,8 |
| 0707 00 05 | 052 | 85,7 |
| | 628 | 125,4 |
| | 999 | 105,5 |
| 0709 90 70 | 052 | 51,4 |
| | 999 | 51,4 |
| 0805 10 10, 0805 10 30, 0805 10 50 | 204 | 44,3 |
| | 600 | 46,5 |
| | 624 | 48,1 |
| | 999 | 46,3 |
| 0805 30 10 | 388 | 113,6 |
| | 999 | 113,6 |
| 0808 10 20, 0808 10 50, 0808 10 90 | 388 | 76,2 |
| | 400 | 98,9 |
| | 508 | 76,5 |
| | 512 | 74,7 |
| | 524 | 77,7 |
| | 528 | 70,9 |
| | 804 | 102,6 |
| | 999 | 82,5 |

(1) Nomenclatura de países fijada por el Reglamento (CE) n° 2317/97 de la Comisión (DO L 321 de 22.11.1997, p. 19). El código «999» significa «otros orígenes».

REGLAMENTO (CE) N° 1039/1999 DE LA COMISIÓN

de 20 de mayo de 1999

sobre la expedición de los certificados de importación de arroz originario de los Estados ACP y los PTU solicitados durante los cinco primeros días hábiles del mes de mayo de 1999 en aplicación del Reglamento (CE) n° 2603/97

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CE) n° 2603/97 de la Comisión, de 16 de diciembre de 1997, por el que se establecen las disposiciones de aplicación para la importación de arroz originario de los Estados ACP y de los países y territorios de Ultramar (PTU) ⁽¹⁾, modificado por el Reglamento (CE) n° 1595/98 ⁽²⁾, y, en particular, el apartado 2 de su artículo 9,

Considerando que, en aplicación del apartado 2 del artículo 9 del Reglamento (CE) n° 2603/97, la Comisión debe decidir, en un plazo de diez días a partir del último día del plazo de comunicación para los Estados miembros, en qué medida puede darse curso a las solicitudes, y fijar las cantidades disponibles con cargo al tramo siguiente y, en su caso, al tramo complementario del mes de octubre;

Considerando que, examinadas las cantidades por las que se han presentado solicitudes, procede establecer la expedición de certificado por las cantidades solicitadas apli-

cando, según los casos, un porcentaje de reducción de conformidad con lo dispuesto en el anexo del presente Reglamento,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

En lo que respecta a las solicitudes de certificados de importación de arroz presentadas durante los primeros cinco días hábiles de mayo de 1999 en aplicación del Reglamento (CE) n° 2603/97 y comunicadas a la Comisión, los certificados se expedirán por las cantidades que figuran en las solicitudes, aplicándose, según los casos, los porcentajes de reducción que figuran en el anexo.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 21 de mayo de 1999.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 20 de mayo de 1999.

Por la Comisión

Franz FISCHLER

Miembro de la Comisión⁽¹⁾ DO L 351 de 23.12.1997, p. 22.⁽²⁾ DO L 208 de 24.7.1998, p. 21.

ANEXO

del Reglamento de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, sobre la expedición de los certificados de importación de arroz originario de los Estados ACP y los PTU solicitados durante los cinco primeros días hábiles del mes de mayo de 1999 en aplicación del Reglamento (CE) n° 2603/97

Coefficientes de reducción aplicables a las cantidades solicitadas con cargo al tramo del mes de mayo de 1999 y cantidades disponibles para el tramo siguiente:

| Origen | % de reducción | Cantidad disponible para el tramo del mes de septiembre de 1999 (t) |
|---|----------------|---|
| PTU (artículo 6) — Código NC 1006 | — | — |
| ACP (apartado 1 del artículo 2) — Códigos NC 1006 10 21 a 1006 10 98, 1006 20 y 1006 30 | 91,3368 | 41,666 |
| ACP (artículo 3) — Código NC 1006 40 00 | 96,7175 | — |
| ACP + PTU (artículo 7) — ACP: códigos NC 1006 10 21 a 1006 10 98, 1006 20 y 1006 30 — PTU: código NC 1006 | — | — |

REGLAMENTO (CE) N° 1040/1999 DE LA COMISIÓN
de 20 de mayo de 1999
relativo a una medida de salvaguardia aplicable a las importaciones de ajos
originarios de China

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CE) n° 2200/96 del Consejo, de 28 de octubre de 1996, por el que se establece la organización común de mercados en el sector de las frutas y hortalizas ⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 857/1999 ⁽²⁾, y, en particular, el apartado 2 de su artículo 37,

- (1) Considerando que, en aplicación del Reglamento (CEE) n° 1859/93 de la Comisión, de 12 de julio de 1993, relativo a la aplicación de los certificados de importación respecto al ajo importado de terceros países ⁽³⁾, modificado por el Reglamento (CE) n° 1662/94 ⁽⁴⁾, el despacho a libre práctica en la Comunidad de ajos importados de terceros países está sujeto a la presentación de un certificado de importación;
- (2) Considerando que España solicitó a la Comisión el 14 de abril de 1999 que adoptara medidas de salvaguardia con respecto a las importaciones de ajos;
- (3) Considerando que, a partir de 1993, la Comisión registró un notable aumento, respecto a los años anteriores, de las importaciones de ajos originarios de China; que, habida cuenta del precio de dichos ajos, la continuación de estas importaciones hubiese podido provocar perturbaciones graves en el mercado comunitario, que habrían hecho peligrar los objetivos del artículo 39 del Tratado CE y que, en concreto, hubiesen perjudicado a los productores comunitarios; que, por consiguiente, mediante el Reglamento (CE) n° 1213/94 de la Comisión ⁽⁵⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 2815/94 ⁽⁶⁾, la Comisión adoptó una medida de salvaguardia y limitó a una determinada cantidad mensual la expedición de certificados de importación de ajos originarios de China durante la campaña 1994-1995; que esta medida fue renovada para el período comprendido entre el 1 de junio de 1995 y el 31 de mayo de 1996 por el Reglamento (CE) n° 1153/95 de la Comisión ⁽⁷⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 2944/95 ⁽⁸⁾, para el período comprendido entre el 1 de junio de 1996 y el 31 de mayo de 1997 mediante el Reglamento (CE) n° 885/96 de la Comisión ⁽⁹⁾, para el período

comprendido entre el 1 de junio de 1997 y el 31 de mayo de 1998 por el Reglamento (CE) n° 903/97 de la Comisión ⁽¹⁰⁾, y para el período comprendido entre el 1 de junio de 1998 y el 31 de mayo de 1999 por el Reglamento (CE) n° 1137/98 de la Comisión ⁽¹¹⁾;

- (4) Considerando que, cada mes, las solicitudes de certificados de importación de ajos originarios de China han rebasado ampliamente la cantidad mensual fijada en el Reglamento (CE) n° 1137/98; que, además, la cantidad de solicitudes presentadas el primer día de cada período mensual dio lugar, durante toda la campaña en cuestión, a que se expidieran certificados de importación por cantidades inferiores al 2,5 % de las solicitudes presentadas y a que se denegaran las solicitudes presentadas posteriormente; que este rebasamiento sistemático demuestra que persiste la presión en el sector y que, si no se aplican medidas de salvaguardia, el mercado comunitario del ajo se verá gravemente perturbado por importaciones masivas procedentes de China; que, por tanto, es imprescindible renovar la medida de salvaguardia aplicable a los ajos originarios de China;
- (5) Considerando que es conveniente limitar la expedición de certificados de importación a una cierta cantidad periódica desde el 1 de junio de 1999 hasta el 31 de mayo de 2000 y suspender dicha expedición en cuanto se alcance la mencionada cantidad;
- (6) Considerando que conviene establecer determinados criterios referentes al estatuto de los solicitantes de certificados y al uso de los certificados que se concedan,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

1. Durante el período comprendido entre el 1 de junio de 1999 y el 31 de mayo de 2000, los certificados de importación de ajos (código NC 0703 20 00) originarios de China únicamente se expedirán por una cantidad máxima de 12 000 toneladas, con el límite de las cantidades máximas para cada uno de los períodos que se indican en el anexo y con arreglo a las condiciones del presente Reglamento.

⁽¹⁰⁾ DO L 130 de 22.5.1997, p. 6.

⁽¹¹⁾ DO L 157 de 30.5.1998, p. 107.

⁽¹⁾ DO L 297 de 21.11.1996, p. 1.

⁽²⁾ DO L 108 de 27.4.1999, p. 7.

⁽³⁾ DO L 170 de 13.7.1993, p. 10.

⁽⁴⁾ DO L 176 de 9.7.1994, p. 1.

⁽⁵⁾ DO L 133 de 28.5.1994, p. 36.

⁽⁶⁾ DO L 298 de 19.11.1994, p. 26.

⁽⁷⁾ DO L 116 de 23.5.1995, p. 23.

⁽⁸⁾ DO L 308 de 21.12.1995, p. 17.

⁽⁹⁾ DO L 119 de 16.5.1996, p. 12.

2. En cada período, la cantidad máxima a que se refiere el apartado 1 será igual a la suma de las cantidades siguientes:

- a) la cantidad que se menciona en el anexo,
- b) las cantidades no solicitadas durante el período anterior, y
- c) las cantidades no utilizadas de certificados expedidos con anterioridad, de las que se haya informado a la Comisión.

3. Cuando la Comisión compruebe, sobre la base de la información que le comuniquen los Estados miembros en aplicación del artículo 4 del Reglamento (CEE) n° 1859/93, que se corre el riesgo de sobrepasarse la cantidad máxima de un período dado, establecerá condiciones para la expedición de certificados de importación de ajos originarios de China.

Artículo 2

1. Sólo podrán presentar solicitudes de certificados de importación de ajos de China los importadores de frutas y hortalizas, en la acepción del apartado 2.

2. Se considerarán importadores de frutas y hortalizas los operadores, agentes económicos, personas físicas o jurídicas, agentes individuales o agrupaciones que durante cada uno de los dos años anteriores hayan exportado un mínimo de 50 toneladas anuales de frutas y hortalizas contempladas en el apartado 2 del artículo 1 del Reglamento (CE) n° 2200/96. El cumplimiento de este requisito se certificará mediante la inscripción en un registro mercantil del Estado miembro, o por otras pruebas acep-

tadas por el Estado miembro, por una parte, y mediante el justificante de importación o de exportación, por otra. Cuando un importador haya recibido certificados de importación al amparo del Reglamento (CEE) n° 1859/93 durante el año civil anterior, deberá aportar la prueba de haber despachado realmente a libre práctica y por cuenta propia al menos el 50 % de la cantidad que le había sido atribuida.

3. Para cada uno de los períodos contemplados en el anexo, un importador en la acepción del apartado 2 no podrá presentar más de dos solicitudes de certificados, con un mínimo de cinco días de intervalo. Cada una de esas solicitudes únicamente podrá referirse a una cantidad a lo sumo igual al 50 % de la cantidad mencionada en el anexo para el período en cuestión.

4. Los importadores en la acepción del apartado 2 presentarán en apoyo de su solicitud toda la información que permita comprobar, a satisfacción de las autoridades nacionales competentes, el cumplimiento de las condiciones establecidas en el citado apartado 2.

5. No obstante lo dispuesto en el artículo 9 del Reglamento (CEE) n° 3719/88 de la Comisión ⁽¹⁾, los derechos que se deriven de los certificados de importación asignados para los productos indicados en el apartado 1 del artículo 1 del presente Reglamento serán intransferibles.

Artículo 3

El presente Reglamento entrará en vigor el 1 de junio de 1999.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 20 de mayo de 1999.

Por la Comisión

Franz FISCHLER

Miembro de la Comisión

⁽¹⁾ DO L 331 de 2.12.1988, p. 1.

ANEXO

(en toneladas)

| Períodos | Períodos de presentación de solicitudes | Cantidades |
|------------|--|------------|
| Junio | Del 1 al 30 de junio de 1999 | 1 000 |
| Julio | Del 1 de julio al 1 de agosto de 1999 | 1 000 |
| Agosto | Del 2 al 31 de agosto de 1999 | 1 000 |
| Septiembre | Del 1 al 30 de septiembre de 1999 | 1 000 |
| Octubre | Del 1 de octubre al 2 de noviembre de 1999 | 1 000 |
| Noviembre | Del 3 de noviembre al 1 de diciembre de 1999 | 1 000 |
| Diciembre | Del 2 de diciembre de 1999 al 2 de enero de 2000 | 1 000 |
| Enero | Del 3 al 31 de enero de 2000 | 1 000 |
| Febrero | Del 1 al 29 de febrero de 2000 | 1 000 |
| Marzo | Del 1 de marzo al 2 de abril de 2000 | 1 000 |
| Abril | Del 3 de abril al 1 de mayo de 2000 | 1 000 |
| Mayo | Del 2 al 31 de mayo de 2000 | 1 000 |

REGLAMENTO (CE) N° 1041/1999 DE LA COMISIÓN

de 20 de mayo de 1999

por el que se fijan las restituciones a la exportación en el sector de la leche y de los productos lácteos

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 804/68 del Consejo, de 27 de junio de 1968, por el que se establece una organización común de mercados en el sector de la leche y de los productos lácteos⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 1587/96⁽²⁾, y, en particular, el apartado 3 de su artículo 17,

Considerando que, en virtud de lo dispuesto en el artículo 17 del Reglamento (CEE) n° 804/68, la diferencia entre los precios en el comercio internacional de los productos contemplados en el artículo 1 de dicho Reglamento y los precios de dichos productos en la Comunidad puede cubrirse mediante una restitución a la exportación, dentro de los límites derivados de los acuerdos celebrados con arreglo al artículo 228 del Tratado;

Considerando que, en virtud de lo dispuesto en el Reglamento (CEE) n° 804/68, las restituciones para los productos contemplados en el artículo 1 del citado Reglamento que se exporten en su estado natural deben fijarse tomando en consideración:

- la situación y las perspectivas de evolución en el mercado de la Comunidad, en lo que se refiere al precio de la leche y de los productos lácteos y las disponibilidades de los mismos, y, en el comercio internacional, en lo que se refiere a los precios de la leche y de los productos lácteos,
- los gastos de comercialización y los gastos de transporte más favorables desde el mercado de la Comunidad hasta los puertos u otros lugares de exportación de la Comunidad, y los gastos de envío hasta los países de destino,
- los objetivos de la organización común de mercados en el sector de la leche y de los productos lácteos, que son garantizar a dichos mercados una situación equilibrada y un desarrollo natural a nivel de los precios y de los intercambios,
- los límites derivados de los acuerdos celebrados con arreglo al artículo 228 del Tratado,
- el interés por evitar perturbaciones en el mercado de la Comunidad,
- el aspecto económico de las exportaciones previstas;

Considerando que, en virtud de lo dispuesto en el apartado 5 del artículo 17 del Reglamento (CEE) n° 804/68, los precios de la Comunidad se determinan teniendo en cuenta los precios practicados más favorables para la exportación, estableciéndose los precios del comercio internacional teniendo en cuenta, en particular:

- a) los precios practicados en los mercados de terceros países;
- b) los precios más favorables a la importación procedente de terceros países en los terceros países de destino;
- c) los precios a nivel de producción comprobados en los terceros países exportadores, teniendo en cuenta, en su caso, las subvenciones concedidas por dichos países;
- d) los precios de oferta franco frontera de la Comunidad;

Considerando que, con arreglo a lo dispuesto en el apartado 3 del artículo 17 del Reglamento (CEE) n° 804/68, la situación del mercado mundial o las exigencias específicas de determinados mercados pueden requerir la diferenciación de la restitución para los productos contemplados en el artículo 1 del citado Reglamento de acuerdo con su destino;

Considerando que el apartado 3 del artículo 17 del Reglamento (CEE) n° 804/68 prevé que se fijen por lo menos una vez cada cuatro semanas la lista de los productos para los que se concede una restitución a la exportación y el importe de la misma; que, no obstante, el importe de la restitución puede mantenerse al mismo nivel durante más de cuatro semanas;

Considerando que, en virtud de lo dispuesto en el artículo 16 del Reglamento (CE) n° 174/1999 de la Comisión, de 26 de enero de 1999, por el que se establecen las modalidades particulares de aplicación del Reglamento (CEE) n° 804/68 del Consejo en lo que concierne a los certificados de exportación y a las restituciones a la exportación en el sector de la leche y de los productos lácteos⁽³⁾, la restitución concedida para los productos lácteos azucarados es igual a la suma de dos elementos; que uno de ellos tiene en cuenta la cantidad de productos lácteos, y se calcula multiplicando el importe de base por el contenido de productos lácteos del producto en cuestión; que el otro tiene en cuenta la cantidad de sacarosa añadida y se calcula multiplicando por el contenido de sacarosa del producto entero el importe de base de la restitución aplicable el día de la exportación a los productos contemplados en la letra d) del apartado 1 del artículo 1 del Reglamento (CE) n° 1785/81 del Consejo, de 30 de junio de 1981, por el que se establece una organización común de mercados en el sector del azúcar⁽⁴⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 1148/98 de la Comisión⁽⁵⁾; que, no obstante, este último elemento sólo se tiene en cuenta si la sacarosa añadida se ha producido a partir de remolacha o caña de azúcar cosechadas en la Comunidad;

⁽¹⁾ DO L 148 de 28.6.1968, p. 13.

⁽²⁾ DO L 206 de 16.8.1996, p. 21.

⁽³⁾ DO L 20 de 27.1.1999, p. 8.

⁽⁴⁾ DO L 177 de 1.7.1981, p. 4.

⁽⁵⁾ DO L 159 de 3.6.1998, p. 38.

Considerando que el tipo de la restitución para los quesos se calcula para productos destinados al consumo directo; que las cortezas y desperdicios del queso no son productos que cumplan tal destino; que, para evitar cualquier confusión de interpretación, procede precisar que los quesos de un valor franco frontera inferior a 230,00 EUR/100 kg no se benefician de la situación;

Considerando que el Reglamento (CEE) n° 896/84 de la Comisión ⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CEE) n° 222/88 ⁽²⁾, ha previsto disposiciones complementarias en lo que se refiere a la concesión de las restituciones cuando tengan lugar cambios de campaña; que dichas disposiciones prevén la posibilidad de diferenciar las restituciones en función de la fecha de fabricación de los productos;

Considerando que, al efectuar el cálculo del importe de la restitución de los quesos fundidos, no deberán tenerse en cuenta las posibles cantidades de caseína y/o de caseinatos que se añadan;

Considerando que la aplicación de dichas modalidades a la situación actual de los mercados en el sector de la leche y de los productos lácteos y, en particular, a los precios de dichos productos en la Comunidad y en el mercado mundial conduce a fijar la restitución para los productos a los importes consignados en el Anexo del presente Reglamento;

Considerando que las medidas previstas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité de gestión de la leche y de los productos lácteos,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

1. Se fijan, en los importes consignados en el Anexo, las restituciones a la exportación contempladas en el artículo 17 del Reglamento (CEE) n° 804/68 para los productos exportados en su estado natural.

2. No se fija ninguna restitución para las exportaciones al destino n° 400 de los productos de los códigos NC 0401, 0402, 0403, 0404, 0405 y 2309.

3. No se fija ninguna restitución para las exportaciones a los destinos n°s 021, 023, 024, 028, 043, 044, 045, 046, 052, 404, 600, 800 y 804 de los productos del código NC 0406.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 21 de mayo de 1999.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 20 de mayo de 1999.

Por la Comisión

Franz FISCHLER

Miembro de la Comisión

⁽¹⁾ DO L 91 de 1.4.1984, p. 71.

⁽²⁾ DO L 28 de 1.2.1988, p. 1.

ANEXO

del Reglamento de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, por el que se fijan las restituciones a la exportación en el sector de la leche y de los productos lácteos

(en EUR/100 kg peso neto, salvo indicación en contrario)

| Código del producto | Destino (*) | Importe de la restitución | Código del producto | Destino (*) | Importe de la restitución |
|---------------------|-------------|---------------------------|---------------------|-------------|---------------------------|
| 0401 10 10 9000 | 970 | 2,327 | 0402 21 91 9900 | + | 159,96 |
| | *** | — | 0402 21 99 9100 | + | 120,86 |
| 0401 10 90 9000 | 970 | 2,327 | 0402 21 99 9200 | + | 121,69 |
| | *** | — | 0402 21 99 9300 | + | 123,20 |
| 0401 20 11 9100 | 970 | 2,327 | 0402 21 99 9400 | + | 131,67 |
| | *** | — | 0402 21 99 9500 | + | 134,61 |
| 0401 20 11 9500 | 970 | 3,597 | 0402 21 99 9600 | + | 145,88 |
| | *** | — | 0402 21 99 9700 | + | 152,49 |
| 0401 20 19 9100 | 970 | 2,327 | 0402 21 99 9900 | + | 159,96 |
| | *** | — | 0402 29 15 9200 | + | 0,9000 |
| 0401 20 19 9500 | 970 | 3,597 | 0402 29 15 9300 | + | 1,0589 |
| | *** | — | 0402 29 15 9500 | + | 1,1156 |
| 0401 20 91 9100 | 970 | 4,551 | 0402 29 15 9900 | + | 1,2002 |
| | *** | — | 0402 29 19 9200 | + | 0,9000 |
| 0401 20 91 9500 | + | — | 0402 29 19 9300 | + | 1,0589 |
| 0401 20 99 9100 | 970 | 4,551 | 0402 29 19 9500 | + | 1,1156 |
| | *** | — | 0402 29 19 9900 | + | 1,2002 |
| 0401 20 99 9500 | + | — | 0402 29 91 9100 | + | 1,2086 |
| 0401 30 11 9100 | + | — | 0402 29 91 9500 | + | 1,3167 |
| 0401 30 11 9400 | 970 | 10,50 | 0402 29 99 9100 | + | 1,2086 |
| | *** | — | 0402 29 99 9500 | + | 1,3167 |
| 0401 30 11 9700 | 970 | 15,77 | 0402 91 11 9110 | + | — |
| | *** | — | 0402 91 11 9120 | + | — |
| 0401 30 19 9100 | + | — | 0402 91 11 9310 | + | 11,31 |
| 0401 30 19 9400 | + | — | 0402 91 11 9350 | + | 13,85 |
| 0401 30 19 9700 | 970 | 15,77 | 0402 91 11 9370 | + | 16,84 |
| | *** | — | 0402 91 19 9110 | + | — |
| 0401 30 31 9100 | + | 38,32 | 0402 91 19 9120 | + | — |
| 0401 30 31 9400 | + | 59,85 | 0402 91 19 9310 | + | 11,31 |
| 0401 30 31 9700 | + | 66,00 | 0402 91 19 9350 | + | 13,85 |
| 0401 30 39 9100 | + | 38,32 | 0402 91 19 9370 | + | 16,84 |
| 0401 30 39 9400 | + | 59,85 | 0402 91 31 9100 | + | — |
| 0401 30 39 9700 | + | 66,00 | 0402 91 31 9300 | + | 19,91 |
| 0401 30 91 9100 | + | 75,22 | 0402 91 39 9100 | + | — |
| 0401 30 91 9400 | + | 110,55 | 0402 91 39 9300 | + | 19,91 |
| 0401 30 91 9700 | + | 129,01 | 0402 91 51 9000 | + | — |
| 0401 30 99 9100 | + | 75,22 | 0402 91 59 9000 | + | — |
| 0401 30 99 9400 | + | 110,55 | 0402 91 91 9000 | + | 63,94 |
| 0401 30 99 9700 | + | 129,01 | 0402 91 99 9000 | + | 63,94 |
| 0402 10 11 9000 | + | 90,00 | 0402 99 11 9110 | + | — |
| 0402 10 19 9000 | + | 90,00 | 0402 99 11 9130 | + | — |
| 0402 10 91 9000 | + | 0,9000 | 0402 99 11 9150 | + | — |
| 0402 10 99 9000 | + | 0,9000 | 0402 99 11 9310 | + | 0,2689 |
| 0402 21 11 9200 | + | 90,00 | 0402 99 11 9330 | + | 0,3228 |
| 0402 21 11 9300 | + | 105,89 | 0402 99 11 9350 | + | 0,4291 |
| 0402 21 11 9500 | + | 111,56 | 0402 99 19 9110 | + | — |
| 0402 21 11 9900 | + | 120,00 | 0402 99 19 9130 | + | — |
| 0402 21 17 9000 | + | 90,00 | 0402 99 19 9150 | + | — |
| 0402 21 19 9300 | + | 105,89 | 0402 99 19 9310 | + | 0,2689 |
| 0402 21 19 9500 | + | 111,56 | 0402 99 19 9330 | + | 0,3228 |
| 0402 21 19 9900 | + | 120,00 | 0402 99 19 9350 | + | 0,4291 |
| 0402 21 91 9100 | + | 120,86 | 0402 99 31 9110 | + | — |
| 0402 21 91 9200 | + | 121,69 | 0402 99 31 9150 | + | 0,4467 |
| 0402 21 91 9300 | + | 123,20 | 0402 99 31 9300 | + | 0,3832 |
| 0402 21 91 9400 | + | 131,67 | 0402 99 31 9500 | + | 0,6600 |
| 0402 21 91 9500 | + | 134,61 | 0402 99 39 9110 | + | — |
| 0402 21 91 9600 | + | 145,88 | 0402 99 39 9150 | + | 0,4467 |
| 0402 21 91 9700 | + | 152,49 | 0402 99 39 9300 | + | 0,3832 |

| Código del producto | Destino (*) | Importe de la restitución | Código del producto | Destino (*) | Importe de la restitución |
|---------------------|-------------|---------------------------|---------------------|-------------|---------------------------|
| 0402 99 39 9500 | + | 0,6600 | 0404 90 29 9160 | + | 152,49 |
| 0402 99 91 9000 | + | 0,7522 | 0404 90 29 9180 | + | 159,96 |
| 0402 99 99 9000 | + | 0,7522 | 0404 90 81 9100 | + | 0,9000 |
| 0403 10 11 9400 | + | — | 0404 90 81 9910 | + | — |
| 0403 10 11 9800 | + | — | 0404 90 81 9950 | + | 0,2689 |
| 0403 10 13 9800 | + | — | 0404 90 83 9110 | + | 0,9000 |
| 0403 10 19 9800 | + | — | 0404 90 83 9130 | + | 1,0589 |
| 0403 10 31 9400 | + | — | 0404 90 83 9150 | + | 1,1156 |
| 0403 10 31 9800 | + | — | 0404 90 83 9170 | + | 1,2002 |
| 0403 10 33 9800 | + | — | 0404 90 83 9911 | + | — |
| 0403 10 39 9800 | + | — | 0404 90 83 9913 | + | — |
| 0403 90 11 9000 | + | 88,48 | 0404 90 83 9915 | + | — |
| 0403 90 13 9200 | + | 88,48 | 0404 90 83 9917 | + | — |
| 0403 90 13 9300 | + | 104,95 | 0404 90 83 9919 | + | — |
| 0403 90 13 9500 | + | 110,56 | 0404 90 83 9931 | + | 0,2689 |
| 0403 90 13 9900 | + | 118,93 | 0404 90 83 9933 | + | 0,3228 |
| 0403 90 19 9000 | + | 119,81 | 0404 90 83 9935 | + | 0,4291 |
| 0403 90 31 9000 | + | 0,8848 | 0404 90 83 9937 | + | 0,4467 |
| 0403 90 33 9200 | + | 0,8848 | 0404 90 89 9130 | + | 1,2086 |
| 0403 90 33 9300 | + | 1,0495 | 0404 90 89 9150 | + | 1,3167 |
| 0403 90 33 9500 | + | 1,1056 | 0404 90 89 9930 | + | 0,4601 |
| 0403 90 33 9900 | + | 1,1893 | 0404 90 89 9950 | + | 0,6600 |
| 0403 90 39 9000 | + | 1,1981 | 0404 90 89 9990 | + | 0,7522 |
| 0403 90 51 9100 | 970 | 2,327 | 0405 10 11 9500 | + | 165,85 |
| | *** | — | 0405 10 11 9700 | + | 170,00 |
| 0403 90 51 9300 | + | — | 0405 10 19 9500 | + | 165,85 |
| 0403 90 53 9000 | + | — | 0405 10 19 9700 | + | 170,00 |
| 0403 90 59 9110 | + | — | 0405 10 30 9100 | + | 165,85 |
| 0403 90 59 9140 | + | — | 0405 10 30 9300 | + | 170,00 |
| 0403 90 59 9170 | 970 | 15,77 | 0405 10 30 9500 | + | 165,85 |
| | *** | — | 0405 10 30 9700 | + | 170,00 |
| 0403 90 59 9310 | + | 38,32 | 0405 10 50 9100 | + | 165,85 |
| 0403 90 59 9340 | + | 59,85 | 0405 10 50 9300 | + | 170,00 |
| 0403 90 59 9370 | + | 64,80 | 0405 10 50 9500 | + | 165,85 |
| 0403 90 59 9510 | + | 64,80 | 0405 10 50 9700 | + | 170,00 |
| 0403 90 59 9540 | + | 64,80 | 0405 10 90 9000 | + | 176,22 |
| 0403 90 59 9570 | + | 64,80 | 0405 20 90 9500 | + | 155,49 |
| 0403 90 61 9100 | + | — | 0405 20 90 9700 | + | 161,71 |
| 0403 90 61 9300 | + | — | 0405 90 10 9000 | + | 216,00 |
| 0403 90 63 9000 | + | — | 0405 90 90 9000 | + | 170,00 |
| 0403 90 69 9000 | + | — | 0406 10 20 9100 | + | — |
| 0404 90 21 9100 | + | 90,00 | 0406 10 20 9230 | 037 | — |
| 0404 90 21 9910 | + | — | | 039 | — |
| 0404 90 21 9950 | + | 11,31 | | 099 | 37,68 |
| 0404 90 23 9120 | + | 90,00 | | 400 | 22,83 |
| 0404 90 23 9130 | + | 105,89 | | *** | 37,68 |
| 0404 90 23 9140 | + | 111,56 | | | |
| 0404 90 23 9150 | + | 120,00 | 0406 10 20 9290 | 037 | — |
| 0404 90 23 9911 | + | — | | 039 | — |
| 0404 90 23 9913 | + | — | | 099 | 35,05 |
| 0404 90 23 9915 | + | — | | 400 | 15,29 |
| 0404 90 23 9917 | + | — | | *** | 35,05 |
| 0404 90 23 9919 | + | — | | | |
| 0404 90 23 9931 | + | 11,31 | | | |
| 0404 90 23 9933 | + | 13,85 | | | |
| 0404 90 23 9935 | + | 16,84 | | | |
| 0404 90 23 9937 | + | 19,91 | | | |
| 0404 90 23 9939 | + | 20,81 | | | |
| 0404 90 29 9110 | + | 120,86 | 0406 10 20 9300 | 037 | — |
| 0404 90 29 9115 | + | 121,69 | | 039 | — |
| 0404 90 29 9120 | + | 123,20 | | 099 | 15,39 |
| 0404 90 29 9130 | + | 131,67 | | 400 | 7,834 |
| 0404 90 29 9135 | + | 134,61 | | *** | 15,39 |
| 0404 90 29 9150 | + | 145,88 | | | |

| Código del producto | Destino (*) | Importe de la restitución | Código del producto | Destino (*) | Importe de la restitución |
|---------------------|-------------|---------------------------|---------------------|-------------|---------------------------|
| 0406 10 20 9610 | 037 | — | 0406 20 90 9990 | + | — |
| | 039 | — | 0406 30 31 9710 | 037 | — |
| | 099 | 51,11 | | 039 | — |
| | 400 | 30,98 | | 099 | 9,536 |
| | *** | 51,11 | | 400 | 8,346 |
| | | *** | | 17,88 | |
| 0406 10 20 9620 | 037 | — | 0406 30 31 9730 | 037 | — |
| | 039 | — | | 039 | — |
| | 099 | 51,83 | | 099 | 13,99 |
| | 400 | 31,42 | | 400 | 12,25 |
| | *** | 51,83 | | *** | 26,24 |
| 0406 10 20 9630 | 037 | — | 0406 30 31 9910 | 037 | — |
| | 039 | — | | 039 | — |
| | 099 | 57,86 | | 099 | 9,536 |
| | 400 | 35,06 | | 400 | 8,346 |
| | *** | 57,86 | | *** | 17,88 |
| 0406 10 20 9640 | 037 | — | 0406 30 31 9930 | 037 | — |
| | 039 | — | | 039 | — |
| | 099 | 85,03 | | 099 | 13,99 |
| | 400 | 48,35 | | 400 | 12,25 |
| | *** | 85,03 | | *** | 26,24 |
| 0406 10 20 9650 | 037 | — | 0406 30 31 9950 | 037 | — |
| | 039 | — | | 039 | — |
| | 099 | 70,86 | | 099 | 20,36 |
| | 400 | 25,44 | | 400 | 17,81 |
| | *** | 70,86 | | *** | 38,17 |
| 0406 10 20 9660 | + | — | 0406 30 39 9500 | 037 | — |
| 0406 10 20 9830 | 037 | — | | 039 | — |
| | 039 | — | | 099 | 13,99 |
| | 099 | 26,28 | | 400 | 12,25 |
| | 400 | 13,38 | | *** | 26,24 |
| 0406 10 20 9850 | *** | 26,28 | 0406 30 39 9700 | 037 | — |
| | 037 | — | | 039 | — |
| | 039 | — | | 099 | 20,36 |
| | 099 | 31,87 | | 400 | 17,81 |
| | 400 | 16,22 | | *** | 38,17 |
| 0406 10 20 9870 | *** | 31,87 | 0406 30 39 9930 | 037 | — |
| | + | — | | 039 | — |
| | + | — | | 099 | 20,36 |
| | + | — | | 400 | 17,81 |
| | + | — | | *** | 38,17 |
| 0406 20 90 9100 | 037 | — | 0406 30 39 9950 | 037 | — |
| | 039 | — | | 039 | — |
| | 099 | 58,77 | | 099 | 23,02 |
| | 400 | 31,59 | | 400 | 21,14 |
| | *** | 58,77 | | *** | 43,16 |
| 0406 20 90 9913 | 037 | — | 0406 30 90 9000 | 037 | — |
| | 039 | — | | 039 | — |
| | 099 | 58,77 | | 099 | 24,15 |
| | 400 | 31,59 | | 400 | 21,14 |
| | *** | 58,77 | | *** | 45,28 |
| 0406 20 90 9915 | 037 | — | 0406 40 50 9000 | 037 | — |
| | 039 | — | | 039 | — |
| | 099 | 77,56 | | 099 | 90,00 |
| | 400 | 42,12 | | 400 | 32,98 |
| | *** | 77,56 | | *** | 90,00 |
| 0406 20 90 9917 | 037 | — | | | |
| | 039 | — | | | |
| | 099 | 82,41 | | | |
| | 400 | 44,75 | | | |
| | *** | 82,41 | | | |
| 0406 20 90 9919 | 037 | — | | | |
| | 039 | — | | | |
| | 099 | 92,10 | | | |
| | 400 | 50,02 | | | |
| | *** | 92,10 | | | |

| Código del producto | Destino (*) | Importe de la restitución | Código del producto | Destino (*) | Importe de la restitución |
|---------------------|-------------|---------------------------|---------------------|-------------|---------------------------|
| 0406 40 90 9000 | 037 | — | 0406 90 33 9951 | 037 | — |
| | 039 | — | | 039 | — |
| | 099 | 92,42 | | 099 | 68,98 |
| | 400 | 32,98 | | 400 | 20,01 |
| | *** | 92,42 | | *** | 78,66 |
| 0406 90 13 9000 | 037 | — | 0406 90 35 9190 | 037 | 33,29 |
| | 039 | — | | 039 | 33,29 |
| | 099 | 101,62 | | 099 | 105,71 |
| | 400 | 60,16 | | 400 | 61,40 |
| | *** | 116,37 | | *** | 121,56 |
| 0406 90 15 9100 | 037 | — | 0406 90 35 9990 | 037 | — |
| | 039 | — | | 039 | — |
| | 099 | 105,01 | | 099 | 105,71 |
| | 400 | 62,17 | | 400 | 40,19 |
| | *** | 120,25 | | *** | 121,56 |
| 0406 90 17 9100 | 037 | — | 0406 90 37 9000 | 037 | — |
| | 039 | — | | 039 | — |
| | 099 | 105,01 | | 099 | 101,62 |
| | 400 | 62,17 | | 400 | 60,16 |
| | *** | 120,25 | | *** | 116,37 |
| 0406 90 21 9900 | 037 | — | 0406 90 61 9000 | 037 | 47,01 |
| | 039 | — | | 039 | 47,01 |
| | 099 | 102,90 | | 099 | 112,00 |
| | 400 | 44,53 | | 400 | 57,27 |
| | *** | 117,54 | | *** | 129,64 |
| 0406 90 23 9900 | 037 | — | 0406 90 63 9100 | 037 | 42,83 |
| | 039 | — | | 039 | 42,83 |
| | 099 | 90,36 | | 099 | 111,41 |
| | 400 | 18,57 | | 400 | 63,89 |
| | *** | 103,92 | | *** | 128,55 |
| 0406 90 25 9900 | 037 | — | 0406 90 63 9900 | 037 | 34,22 |
| | 039 | — | | 039 | 34,22 |
| | 099 | 89,77 | | 099 | 107,11 |
| | 400 | 21,16 | | 400 | 48,93 |
| | *** | 102,80 | | *** | 124,18 |
| 0406 90 27 9900 | 037 | — | 0406 90 69 9100 | + | — |
| | 039 | — | 0406 90 69 9910 | 037 | — |
| | 099 | 81,30 | 039 | — | |
| | 400 | 18,57 | 099 | 107,11 | |
| | *** | 93,10 | 400 | 48,93 | |
| 0406 90 31 9119 | 037 | — | *** | 124,18 | |
| | 039 | — | 0406 90 73 9900 | 037 | — |
| | 099 | 74,72 | | 039 | — |
| | 400 | 25,56 | | 099 | 93,28 |
| | *** | 85,71 | | 400 | 52,63 |
| 0406 90 33 9119 | 037 | — | | *** | 106,91 |
| | 039 | — | 0406 90 75 9900 | 037 | — |
| | 099 | 74,72 | | 039 | — |
| | 400 | 25,56 | | 099 | 93,90 |
| | *** | 85,71 | | 400 | 22,27 |
| 0406 90 33 9919 | 037 | — | | *** | 108,07 |
| | 039 | — | 0406 90 76 9300 | 037 | — |
| | 099 | 68,29 | | 039 | — |
| | 400 | 20,33 | | 099 | 84,68 |
| | *** | 78,60 | | 400 | 20,12 |
| | | *** | | 96,98 | |

| Código del producto | Destino (*) | Importe de la restitución | Código del producto | Destino (*) | Importe de la restitución |
|---------------------|-------------|---------------------------|---------------------|-------------|---------------------------|
| 0406 90 76 9400 | 037 | — | 0406 90 85 9999 | + | — |
| | 039 | — | 0406 90 86 9100 | + | — |
| | 099 | 94,85 | 0406 90 86 9200 | 037 | — |
| | 400 | 23,22 | | 039 | — |
| | *** | 108,62 | | 099 | 86,17 |
| 0406 90 76 9500 | 037 | — | | 400 | 27,65 |
| | 039 | — | | *** | 102,23 |
| | 099 | 90,24 | 0406 90 86 9300 | 037 | — |
| | 400 | 23,22 | | 039 | — |
| | *** | 102,45 | | 099 | 87,41 |
| 0406 90 78 9100 | 037 | — | | 400 | 30,30 |
| | 039 | — | | *** | 103,32 |
| | 099 | 87,50 | 0406 90 86 9400 | 037 | — |
| | 400 | 18,14 | | 039 | — |
| | *** | 102,26 | | 099 | 92,87 |
| 0406 90 78 9300 | 037 | — | | 400 | 34,28 |
| | 039 | — | | *** | 108,62 |
| | 099 | 92,78 | 0406 90 86 9900 | 037 | — |
| | 400 | 20,12 | | 039 | — |
| | *** | 105,98 | | 099 | 102,43 |
| 0406 90 78 9500 | 037 | — | | 400 | 40,24 |
| | 039 | — | | *** | 117,90 |
| | 099 | 91,91 | 0406 90 87 9100 | + | — |
| | 400 | 23,22 | 0406 90 87 9200 | 037 | — |
| | *** | 104,35 | | 039 | — |
| 0406 90 79 9900 | 037 | — | | 099 | 71,81 |
| | 039 | — | | 400 | 24,78 |
| | 099 | 75,02 | | *** | 85,19 |
| | 400 | 19,23 | 0406 90 87 9300 | 037 | — |
| | *** | 86,27 | | 039 | — |
| 0406 90 81 9900 | 037 | — | | 099 | 80,27 |
| | 039 | — | | 400 | 28,02 |
| | 099 | 94,85 | | *** | 94,89 |
| | 400 | 47,61 | 0406 90 87 9400 | 037 | — |
| | *** | 108,62 | | 039 | — |
| 0406 90 85 9910 | 037 | 33,32 | | 099 | 82,36 |
| | 039 | 33,32 | | 400 | 30,66 |
| | 099 | 102,43 | 0406 90 87 9951 | *** | 96,33 |
| | 400 | 59,27 | | 037 | — |
| | *** | 117,90 | | 039 | — |
| 0406 90 85 9991 | 037 | — | | 099 | 93,15 |
| | 039 | — | | 400 | 42,19 |
| | 099 | 102,43 | 0406 90 87 9971 | *** | 106,68 |
| | 400 | 40,19 | | 037 | — |
| | *** | 117,90 | | 039 | — |
| 0406 90 85 9995 | 037 | — | | 099 | 93,15 |
| | 039 | — | | 400 | 34,41 |
| | 099 | 93,90 | 0406 90 87 9972 | *** | 106,68 |
| | 400 | 21,16 | | 099 | 39,68 |
| | *** | 108,07 | | 400 | 13,67 |
| | | | *** | 45,63 | |

| Código del producto | Destino (*) | Importe de la restitución | Código del producto | Destino (*) | Importe de la restitución |
|---------------------|-------------|---------------------------|---------------------|-------------|---------------------------|
| 0406 90 87 9973 | 037 | — | 2309 10 19 9100 | + | — |
| | 039 | — | 2309 10 19 9200 | + | — |
| | 099 | 91,46 | 2309 10 19 9300 | + | — |
| | 400 | 24,08 | 2309 10 19 9400 | + | — |
| | *** | 104,74 | 2309 10 19 9500 | + | — |
| 0406 90 87 9974 | 037 | — | 2309 10 19 9600 | + | — |
| | 039 | — | 2309 10 19 9700 | + | — |
| | 099 | 99,26 | 2309 10 19 9800 | + | — |
| | 400 | 24,08 | 2309 10 70 9010 | + | — |
| | *** | 113,19 | 2309 10 70 9100 | + | 13,85 |
| 0406 90 87 9975 | 037 | — | 2309 10 70 9200 | + | 18,47 |
| | 039 | — | 2309 10 70 9300 | + | 23,09 |
| | 099 | 101,25 | 2309 10 70 9500 | + | 27,70 |
| | 400 | 31,87 | 2309 10 70 9600 | + | 32,32 |
| | *** | 114,45 | 2309 10 70 9700 | + | 36,94 |
| 0406 90 87 9979 | 037 | — | 2309 10 70 9800 | + | 40,63 |
| | 039 | — | 2309 90 35 9010 | + | — |
| | 099 | 90,36 | 2309 90 35 9100 | + | — |
| | 400 | 24,08 | 2309 90 35 9200 | + | — |
| | *** | 103,92 | 2309 90 35 9300 | + | — |
| 0406 90 88 9100 | + | — | 2309 90 35 9400 | + | — |
| 0406 90 88 9300 | 037 | — | 2309 90 35 9500 | + | — |
| | 039 | — | 2309 90 35 9700 | + | — |
| | 099 | 70,90 | 2309 90 39 9010 | + | — |
| | 400 | 30,30 | 2309 90 39 9100 | + | — |
| | *** | 83,50 | 2309 90 39 9200 | + | — |
| 2309 10 15 9010 | + | — | 2309 90 39 9300 | + | — |
| 2309 10 15 9100 | + | — | 2309 90 39 9400 | + | — |
| 2309 10 15 9200 | + | — | 2309 90 39 9500 | + | — |
| 2309 10 15 9300 | + | — | 2309 90 39 9600 | + | — |
| 2309 10 15 9400 | + | — | 2309 90 39 9700 | + | — |
| 2309 10 15 9500 | + | — | 2309 90 39 9800 | + | — |
| 2309 10 15 9700 | + | — | 2309 90 70 9010 | + | — |
| 2309 10 19 9010 | + | — | 2309 90 70 9100 | + | 13,85 |
| | | | 2309 90 70 9200 | + | 18,47 |
| | | | 2309 90 70 9300 | + | 23,09 |
| | | | 2309 90 70 9500 | + | 27,70 |
| | | | 2309 90 70 9600 | + | 32,32 |
| | | | 2309 90 70 9700 | + | 36,94 |
| | | | 2309 90 70 9800 | + | 40,63 |

(*) Los números de código de los destinos son los que figuran en el Anexo del Reglamento (CE) n° 2317/97 de la Comisión (DO L 321 de 22. 11. 1997, p. 19). No obstante:

— el 099 abarca todos los códigos de destino de 053 a 096 (inclusive),

— el 970 incluye las importaciones contempladas en las letras a) y c) del apartado 1 del artículo 34 y las letras a) y b) del apartado 1 del artículo 42 del Reglamento (CEE) n° 3665/87 de la Comisión (DO L 351 de 14. 12. 1987, p. 1).

Para los destinos distintos de los que se indican, para cada «código de producto», el importe de la restitución aplicable se indica con ***.

En caso de que no se indique ningún destino (*+*), el importe de la restitución es aplicable para la exportación hacia cualquier destino distinto de los contemplados en los apartados 2 y 3 del artículo 1.

NB: Los códigos de productos, incluidas las notas a pie de página, se definen en el Reglamento (CEE) n° 3846/87 de la Comisión (DO L 366 de 24. 12. 1987, p. 1), modificado.

REGLAMENTO (CE) N° 1042/1999 DE LA COMISIÓN

de 20 de mayo de 1999

por el que se fijan las restituciones aplicables a la exportación para la malta

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo, de 30 de junio de 1992, por el que se establece una organización común de mercados en el sector de los cereales ⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 923/96 de la Comisión ⁽²⁾, y, en particular, el párrafo tercero del apartado 2 de su artículo 13,

Considerando que, en virtud de lo dispuesto en el artículo 13 del Reglamento (CEE) n° 1766/92, la diferencia entre las cotizaciones o los precios en el mercado mundial de los productos contemplados en el artículo 1 de dicho Reglamento y los precios de dichos productos en la Comunidad puede cubrirse mediante una restitución a la exportación;

Considerando que las restituciones deben fijarse teniendo en cuenta los elementos mencionados en el artículo 1 del Reglamento (CE) n° 1501/95 de la Comisión, de 29 de junio de 1995, por el que se establecen las disposiciones de aplicación del Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo en lo que respecta a la concesión de las restituciones por exportación y las medidas que deben adoptarse en caso de perturbación en el sector de los cereales ⁽³⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 2513/98 ⁽⁴⁾;

Considerando que las restituciones aplicables a la malta deben calcularse teniendo en cuenta la cantidad de cereales necesaria para la fabricación del producto en cuestión; que estas cantidades se fijan en el Reglamento (CE) n° 1501/95;

Considerando que la situación del mercado mundial o las exigencias específicas de determinados mercados pueden requerir la diferenciación de la restitución para determinados productos de acuerdo con su destino;

Considerando que la restitución debe fijarse una vez por mes y puede ser modificada en el intervalo;

Considerando que la aplicación de estas disposiciones dada la situación actual de los mercados en el sector de los cereales, y en particular las cotizaciones o los precios de estos productos en la Comunidad y en el mercado mundial, lleva a fijar los importes de las restituciones con arreglo al Anexo;

Considerando que las medidas previstas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité de gestión de los cereales,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Se fijan en los importes consignados en el Anexo las restituciones a la exportación de la malta contempladas en la letra c) del apartado 1 del artículo 1 del Reglamento (CEE) n° 1766/92.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 21 de mayo de 1999.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 20 de mayo de 1999.

Por la Comisión

Franz FISCHLER

Miembro de la Comisión⁽¹⁾ DO L 181 de 1.7.1992, p. 21.⁽²⁾ DO L 126 de 24.5.1996, p. 37.⁽³⁾ DO L 147 de 30.6.1995, p. 7.⁽⁴⁾ DO L 313 de 21.11.1998, p. 16.

ANEXO

del Reglamento de la Comisión, de 20 de mayo 1999, por el que se fijan las restituciones aplicables a la exportación para la malta

(en EUR/t)

| Código del producto | Importe de las restituciones |
|---------------------|------------------------------|
| 1107 10 19 9000 | 49,50 |
| 1107 10 99 9000 | 69,50 |
| 1107 20 00 9000 | 81,50 |

REGLAMENTO (CE) N° 1043/1999 DE LA COMISIÓN

de 20 de mayo de 1999

por el que se fija la restitución máxima a la exportación de cebada en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 1078/98

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo, de 30 de junio de 1992, por el que se establece la organización común de mercados en el sector de los cereales⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 923/96 de la Comisión⁽²⁾,Visto el Reglamento (CE) n° 1501/95 de la Comisión, de 29 de junio de 1995, por el que se establecen determinadas disposiciones de aplicación del Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo en lo que respecta a la concesión de las restituciones a la exportación y a las medidas que deben adoptarse en caso de perturbación en el sector de los cereales⁽³⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 2513/98⁽⁴⁾, y, en particular, su artículo 4,Considerando que el Reglamento (CE) n° 1078/98 de la Comisión⁽⁵⁾ ha abierto una licitación de la restitución y/o del gravamen a la exportación de cebada a todos los terceros países;

Considerando que, en virtud del artículo 7 del Reglamento (CE) n° 1501/95, la Comisión, basándose en las ofertas comunicadas y con arreglo al procedimiento establecido en el artículo 23 del Reglamento (CEE) n° 1766/92, puede decidir fijar una restitución máxima a la exportación siguiendo los criterios a que se refiere el artículo 1

del Reglamento (CE) n° 1501/95; que, en este caso, el contrato se adjudicará al licitador o licitadores cuya oferta sea igual o inferior a la restitución máxima, y al licitador o licitadores cuya oferta se refiere a un gravamen a la exportación;

Considerando que la aplicación de los criterios precitados a la situación actual de los mercados del cereal considerado lleva a fijar la restitución máxima a la exportación en el importe indicado en el artículo 1;

Considerando que las medidas previstas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité de gestión de los cereales,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Para las ofertas comunicadas del 14 al 20 de mayo de 1999 en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 1078/98, la restitución máxima a la exportación de cebada se fijará en 55,85 EUR/t.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 21 de mayo de 1999.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 20 de mayo de 1999.

Por la Comisión

Franz FISCHLER

Miembro de la Comisión⁽¹⁾ DO L 181 de 1.7.1992, p. 21.⁽²⁾ DO L 126 de 24.5.1996, p. 37.⁽³⁾ DO L 147 de 30.6.1995, p. 7.⁽⁴⁾ DO L 313 de 21.11.1998, p. 16.⁽⁵⁾ DO L 154 de 28.5.1998, p. 20.

REGLAMENTO (CE) N° 1044/1999 DE LA COMISIÓN

de 20 de mayo de 1999

por el que se fija la restitución máxima a la exportación de centeno en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 1746/98

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo, de 30 de junio de 1992, por el que se establece la organización común de mercados en el sector de los cereales ⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 923/96 de la Comisión ⁽²⁾,Visto el Reglamento (CE) n° 1501/95 de la Comisión, de 29 de junio de 1995, por el que se establecen determinadas disposiciones de aplicación del Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo en lo que respecta a la concesión de las restituciones a la exportación y a las medidas que deben adoptarse en caso de perturbación en el sector de los cereales ⁽³⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 2513/98 ⁽⁴⁾, y, en particular, su artículo 7,Considerando que el Reglamento (CE) n° 1746/98 de la Comisión ⁽⁵⁾ ha abierto una licitación de la restitución y/o del gravamen a la exportación de centeno a todos los terceros países;

Considerando que, en virtud del artículo 7 del Reglamento (CE) n° 1501/95, la Comisión, basándose en las ofertas comunicadas y con arreglo al procedimiento establecido en el artículo 23 del Reglamento (CEE) n° 1766/92, puede decidir fijar una restitución máxima a la exportación siguiendo los criterios a que se refiere el artículo 1

del Reglamento (CE) n° 1501/95; que, en este caso, el contrato se adjudicará al licitador o licitadores cuya oferta sea igual o inferior a la restitución máxima, y al licitador o licitadores cuya oferta se refiere a un gravamen a la exportación;

Considerando que la aplicación de los criterios precitados a la situación actual de los mercados de cereal considerado lleva a fijar la restitución máxima a la exportación en el importe indicado en el artículo 1;

Considerando que las medidas previstas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité de gestión de los cereales,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Para las ofertas comunicadas del 14 al 20 de mayo de 1999 en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 1746/98, la restitución máxima a la exportación de centeno se fijará en 72,00 EUR/t.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 21 de mayo de 1999.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 20 de mayo de 1999.

Por la Comisión

Franz FISCHLER

Miembro de la Comisión⁽¹⁾ DO L 181 de 1.7.1992, p. 21.⁽²⁾ DO L 126 de 24.5.1996, p. 37.⁽³⁾ DO L 147 de 30.6.1995, p. 7.⁽⁴⁾ DO L 313 de 21.11.1998, p. 16.⁽⁵⁾ DO L 219 de 7.8.1998, p. 3.

REGLAMENTO (CE) N° 1045/1999 DE LA COMISIÓN

de 20 de mayo de 1999

por el que se fija la restitución máxima a la exportación de trigo blando en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 1079/98

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo, de 30 de junio de 1992, por el que se establece la organización común de mercados en el sector de los cereales⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 923/96 de la Comisión⁽²⁾,Visto el Reglamento (CE) n° 1501/95 de la Comisión, de 29 de junio de 1995, por el que se establecen determinadas disposiciones de aplicación del Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo en lo que respecta a la concesión de las restituciones a la exportación y a las medidas que deben adoptarse en caso de perturbación en el sector de los cereales⁽³⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 2513/98⁽⁴⁾, y, en particular, su artículo 4,Considerando que el Reglamento (CE) n° 1079/98 de la Comisión⁽⁵⁾, modificado por el Reglamento (CE) n° 2005/98⁽⁶⁾ ha abierto una licitación de la restitución y/o del gravamen a la exportación de trigo blando a todos los terceros países excepto determinados Estados ACP;

Considerando que, en virtud del artículo 7 del Reglamento (CE) n° 1501/95, la Comisión, basándose en las ofertas comunicadas y con arreglo al procedimiento establecido en el artículo 23 del Reglamento (CEE) n° 1766/92, puede decidir fijar una restitución máxima a la exportación

siguiendo los criterios a que se refiere el artículo 1 del Reglamento (CE) n° 1501/95; que, en este caso, el contrato se adjudicará al licitador o licitadores cuya oferta sea igual o inferior a la restitución máxima, y al licitador o licitadores cuya oferta se refiera a un gravamen a la exportación;

Considerando que la aplicación de los criterios precitados a la situación actual de los mercados del cereal considerado lleva a fijar la restitución máxima a la exportación en el importe indicado en el artículo 1;

Considerando que las medidas previstas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité de gestión de los cereales,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Para las ofertas comunicadas del 14 al 20 de mayo de 1999 en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 1079/98, la restitución máxima a la exportación de trigo blando se fijará en 38,95 EUR/t.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 21 de mayo de 1999.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 20 de mayo de 1999.

Por la Comisión

Franz FISCHLER

Miembro de la Comisión⁽¹⁾ DO L 181 de 1.7.1992, p. 21.⁽²⁾ DO L 126 de 24.5.1996, p. 37.⁽³⁾ DO L 147 de 30.6.1995, p. 7.⁽⁴⁾ DO L 313 de 21.11.1998, p. 16.⁽⁵⁾ DO L 154 de 28.5.1998, p. 24.⁽⁶⁾ DO L 258 de 22.9.1998, p. 8.

REGLAMENTO (CE) N° 1046/1999 DE LA COMISIÓN

de 20 de mayo de 1999

por el que se fija la restitución máxima a la exportación de trigo blando en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 2004/98

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo, de 30 de junio de 1992, por el que se establece la organización común de mercados en el sector de los cereales⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 923/96 de la Comisión⁽²⁾,Visto el Reglamento (CE) n° 1501/95 de la Comisión, de 29 de junio de 1995, por el que se establecen determinadas disposiciones de aplicación del Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo en lo que respecta a la concesión de las restituciones a la exportación y a las medidas que deben adoptarse en caso de perturbación en el sector de los cereales⁽³⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 2513/98⁽⁴⁾, y, en particular, su artículo 7,Considerando que el Reglamento (CE) n° 2004/98 de la Comisión⁽⁵⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 879/1999⁽⁶⁾, ha abierto una licitación de la restitución y/o del gravamen a la exportación de trigo blando a determinados Estados ACP;

Considerando que, en virtud del artículo 7 del Reglamento (CE) n° 1501/95, la Comisión, basándose en las ofertas comunicadas y con arreglo al procedimiento establecido en el artículo 23 del Reglamento (CEE) n° 1766/92, puede decidir fijar una restitución máxima a la exportación

siguiendo los criterios a que se refiere el artículo 1 del Reglamento (CE) n° 1501/95; que, en este caso, el contrato se adjudicará al licitador o licitadores cuya oferta sea igual o inferior a la restitución máxima, y al licitador o licitadores cuya oferta se refiera a un gravamen a la exportación;

Considerando que la aplicación de los criterios precitados a la situación actual de los mercados del cereal considerado lleva a fijar la restitución máxima a la exportación en el importe indicado en el artículo 1;

Considerando que las medidas previstas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité de gestión de los cereales,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Para las ofertas comunicadas del 14 al 20 de mayo de 1999 en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 2004/98, la restitución máxima a la exportación de trigo blando se fijará en 46,50 EUR/t.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 21 de mayo de 1999.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 20 de mayo de 1999.

Por la Comisión

Franz FISCHLER

Miembro de la Comisión⁽¹⁾ DO L 181 de 1.7.1992, p. 21.⁽²⁾ DO L 126 de 24.5.1996, p. 37.⁽³⁾ DO L 147 de 30.6.1995, p. 7.⁽⁴⁾ DO L 313 de 21.11.1998, p. 16.⁽⁵⁾ DO L 258 de 22.9.1998, p. 4.⁽⁶⁾ DO L 111 de 29.4.1999, p. 16.

REGLAMENTO (CE) N° 1047/1999 DE LA COMISIÓN

de 20 de mayo de 1999

por el que se fija la reducción máxima del derecho de importación de maíz en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 566/1999

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo, de 30 de junio de 1992, por el que se establece la organización común de mercado en el sector de los cereales ⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 923/96 de la Comisión ⁽²⁾, y, en particular, el apartado 1 de su artículo 12,

Considerando que el Reglamento (CE) n° 566/1999 de la Comisión ⁽³⁾, modificado por el Reglamento (CE) n° 1006/1999 ⁽⁴⁾, ha abierto una licitación de la reducción máxima del derecho de importación de maíz en España;

Considerando que, con arreglo al artículo 5 del Reglamento (CE) n° 1839/95 de la Comisión ⁽⁵⁾, modificado por el Reglamento (CE) n° 1963/95 ⁽⁶⁾, la Comisión puede decidir, con arreglo al procedimiento previsto en el artículo 23 del Reglamento (CEE) n° 1766/92, la fijación de una reducción máxima del derecho de importación; que para dicha fijación deben tenerse en cuenta, en particular, los criterios previstos en los artículos 6 y 7 del Reglamento (CE) n° 1839/95; que la licitación debe ser adjudicada a todo licitador cuya oferta se sitúe al nivel de

la reducción máxima del derecho de importación o a un nivel inferior;

Considerando que la aplicación de los criterios precitados a la situación actual de los mercados del cereal considerado lleva a fijar la reducción máxima del derecho de importación en el importe indicado en el artículo 1;

Considerando que el Comité de gestión de los cereales no ha emitido dictamen alguno en el plazo establecido por su presidente,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Para las ofertas comunicadas del 14 al 20 de mayo de 1999 en el marco de la licitación contemplada en el Reglamento (CE) n° 566/1999, la reducción máxima del derecho de importación de maíz se fijará en 71,99 EUR/t para una cantidad máxima global de 87 000 t.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 21 de mayo de 1999.

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 20 de mayo de 1999.

Por la Comisión

Franz FISCHLER

Miembro de la Comisión

⁽¹⁾ DO L 181 de 1.7.1992, p. 21.

⁽²⁾ DO L 126 de 24.5.1996, p. 37.

⁽³⁾ DO L 70 de 17.3.1999, p. 9.

⁽⁴⁾ DO L 123 de 13.5.1999, p. 27.

⁽⁵⁾ DO L 177 de 28.7.1995, p. 4.

⁽⁶⁾ DO L 189 de 10.8.1995, p. 22.

REGLAMENTO (CE) N° 1048/1999 DE LA COMISIÓN

de 20 de mayo de 1999

por el que se fijan las restituciones aplicables a la exportación de los cereales y de las harinas, grañones y sémolas de trigo o de centeno

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,

Visto el Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo, de 30 de junio de 1992, por el que se establece una organización común de mercados en el sector de los cereales⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 923/96 de la Comisión⁽²⁾, y, en particular, el apartado 2 de su artículo 13,

Considerando que, en virtud de lo dispuesto en el artículo 13 del Reglamento (CEE) n° 1766/92, la diferencia entre las cotizaciones o los precios en el mercado mundial de los productos contemplados en el artículo 1 de dicho Reglamento y los precios de dichos productos en la Comunidad puede cubrirse mediante una restitución a la exportación;

Considerando que las restituciones deben fijarse teniendo en cuenta los elementos mencionados en el artículo 1 del Reglamento (CE) n° 1501/95 de la Comisión, de 29 de junio de 1995, por el que se establecen las disposiciones de aplicación del Reglamento (CEE) n° 1766/92 del Consejo en lo que respecta a la concesión de las restituciones por exportación y las medidas que deben adoptarse en caso de perturbación en el sector de los cereales⁽³⁾, cuya última modificación la constituye el Reglamento (CE) n° 2513/98⁽⁴⁾;

Considerando que, en lo que se refiere a las harinas, grañones y sémolas de trigo o de centeno, la restitución aplicable a dichos productos debe calcularse teniendo en cuenta la cantidad de cereales necesaria para la fabricación de los mismos; que el Reglamento (CE) n° 1501/95 de la Comisión ha fijado dichas cantidades;

El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.

Hecho en Bruselas, el 20 de mayo de 1999.

Considerando que la situación del mercado mundial o las exigencias específicas de determinados mercados pueden requerir la diferenciación de la restitución para determinados productos de acuerdo con su destino;

Considerando que la restitución debe fijarse una vez por mes y puede ser modificada en el intervalo;

Considerando que la aplicación de dichas modalidades a la situación actual de los mercados en el sector de los cereales, y, en particular, a las cotizaciones o precios de dichos productos en la Comunidad y en el mercado mundial, conduce a fijar la restitución en los importes consignados en el anexo;

Considerando que las medidas previstas en el presente Reglamento se ajustan al dictamen del Comité de gestión de los cereales,

HA ADOPTADO EL PRESENTE REGLAMENTO:

Artículo 1

Se fijan en los importes consignados en el anexo las restituciones a la exportación, en el estado en que se encuentran, de los productos contemplados en las letras a), b) y c) del artículo 1 del Reglamento (CEE) n° 1766/92, excepto la malta.

Artículo 2

El presente Reglamento entrará en vigor el 21 de mayo de 1999.

Por la Comisión

Franz FISCHLER

Miembro de la Comisión⁽¹⁾ DO L 181 de 1.7.1992, p. 21.⁽²⁾ DO L 126 de 24.5.1996, p. 37.⁽³⁾ DO L 147 de 30.6.1995, p. 7.⁽⁴⁾ DO L 313 de 21.11.1998, p. 16.

ANEXO

del Reglamento de la Comisión, de 20 de mayo de 1999, por el que se fijan las restituciones aplicables a la exportación de los cereales y de las harinas, grañones y sémolas de trigo o de centeno

| <i>(en EUR/t)</i> | | | <i>(en EUR/t)</i> | | |
|---------------------|------------------------|------------------------------|---------------------|------------------------|------------------------------|
| Código del producto | Destino ⁽¹⁾ | Importe de las restituciones | Código del producto | Destino ⁽¹⁾ | Importe de las restituciones |
| 1001 10 00 9200 | — | — | 1101 00 11 9000 | — | — |
| 1001 10 00 9400 | 01 | 0 | 1101 00 15 9100 | 01 | 53,00 |
| 1001 90 91 9000 | — | — | 1101 00 15 9130 | 01 | 49,50 |
| 1001 90 99 9000 | 03 | 29,00 | 1101 00 15 9150 | 01 | 45,75 |
| | 02 | 0 | 1101 00 15 9170 | 01 | 42,25 |
| 1002 00 00 9000 | 03 | 62,00 | 1101 00 15 9180 | 01 | 39,75 |
| | 02 | 0 | 1101 00 15 9190 | — | — |
| 1003 00 10 9000 | — | — | 1101 00 90 9000 | — | — |
| 1003 00 90 9000 | 03 | 46,00 | 1102 10 00 9500 | 01 | 82,00 |
| | 02 | 0 | 1102 10 00 9700 | — | — |
| 1004 00 00 9200 | — | — | 1102 10 00 9900 | — | — |
| 1004 00 00 9400 | — | — | 1103 11 10 9200 | 01 | 30,00 ⁽²⁾ |
| 1005 10 90 9000 | — | — | 1103 11 10 9400 | 01 | 27,00 ⁽²⁾ |
| 1005 90 00 9000 | 04 | 40,00 | 1103 11 10 9900 | — | — |
| | 02 | 0 | 1103 11 90 9200 | 01 | 30,00 ⁽²⁾ |
| 1007 00 90 9000 | — | — | 1103 11 90 9800 | — | — |
| 1008 20 00 9000 | — | — | | | |

⁽¹⁾ Los destinos se identifican como sigue:

- 01 todos los terceros países,
- 02 otros terceros países,
- 03 Suiza, Liechtenstein,
- 04 Suiza, Liechtenstein y Eslovenia.

⁽²⁾ Si el producto contiene sémolas en copos no se concederá restitución alguna.

Nota: Las zonas serán las que se delimitan en el Reglamento (CEE) n° 2145/92 de la Comisión (DO L 214 de 30.7.1992, p. 20), modificado.

II

(Actos cuya publicación no es una condición para su aplicabilidad)

COMISIÓN

DECISIÓN DE LA COMISIÓN

de 20 de mayo de 1999

que modifica la Decisión 97/569/CE por la que se establecen las listas provisionales de establecimientos de terceros países a partir de los cuales los Estados miembros autorizarán las importaciones de productos cárnicos

[notificada con el número C(1999) 1352]

(Texto pertinente a los fines del EEE)

(1999/336/CE)

LA COMISIÓN DE LAS COMUNIDADES EUROPEAS,

Visto el Tratado constitutivo de la Comunidad Europea,
Vista la Decisión 95/408/CE del Consejo, de 22 de junio de 1995, relativa a las condiciones de elaboración durante un período transitorio de las listas provisionales de establecimientos de terceros países de los que los Estados miembros están autorizados para importar determinados productos de origen animal, productos de la pesca y moluscos bivalvos vivos⁽¹⁾, cuya última modificación la constituye la Decisión 98/603/CE⁽²⁾, y, en particular, el apartado 1 de su artículo 2,

- (1) Considerando que la Decisión 97/569/CE de la Comisión⁽³⁾, cuya última modificación la constituye la Decisión 98/346/CE⁽⁴⁾, establece las listas provisionales de establecimientos de terceros países dedicados a la obtención de productos cárnicos;
- (2) Considerando que la República Checa y Rumanía han enviado una lista de establecimientos dedicados a la obtención de productos cárnicos que se ajustan a la normativa comunitaria, según certifican las autoridades competentes;
- (3) Considerando que, por lo tanto, puede establecerse un lista provisional de establecimientos dedicados a la obtención de productos cárnicos de la República Checa y de Rumanía; que, para ello, es necesario modificar la Decisión 97/569/CE;

- (4) Considerando que las medidas previstas en la presente Decisión se ajustan al dictamen del Comité veterinario permanente,

HA ADOPTADO LA PRESENTE DECISIÓN:

Artículo 1

El texto del anexo de la presente Decisión se añadirá al anexo de la Decisión 97/569/CE.

Artículo 2

La presente Decisión será aplicable a partir del 20 de mayo de 1999.

Artículo 3

Los destinatarios de la presente Decisión serán los Estados miembros.

Hecho en Bruselas, el 20 de mayo de 1999.

Por la Comisión

Franz FISCHLER

Miembro de la Comisión

⁽¹⁾ DO L 243 de 11.10.1995, p. 17.

⁽²⁾ DO L 289 de 28.10.1998, p. 36.

⁽³⁾ DO L 234 de 26.8.1997, p. 16.

⁽⁴⁾ DO L 154 de 28.5.1998, p. 35.

*ANEXO — BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO —
BIJLAGE — ANEXO — LIITE — BILAGA*

•País: REPÚBLICA CHECA / Land: DEN TJEKKISKE REPUBLIK / Land: TSCHECHISCHE REPUBLIK / Χώρα: ΤΣΕΧΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ / Country: CZECH REPUBLIC / Pays: RÉPUBLIQUE TCHÈQUE / Paese: REPUBBLICA CECA / Land: TSJECHISCHE REPUBLIEK / País: REPÚBLICA CHECA / Maa: TŠEKIN TASAVALTA / Land: TJECKISKA REPUBLIKEN

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
|--------|----------------------------|-------------|-------------|-----|
| CZ 95 | Masokombinat Martinov a.s. | OSTRAVA | Martinov | PMP |
| CZ 318 | Bilbo | MOST | | PMP |
| CZ 931 | Drůbežářské závody a.s. | KLATOVY | KLATOVY | PMP |
| CZ 932 | Adex a.s. | LOMUTACHOVA | TACHOV | PMP |
| CZ 962 | MSDZ PROMPT a.s. závod | MODŘICE | BRNO-VENKOV | PMP |

País: RUMANÍA / Land: RUMÆNIEN / Land: RUMÄNIEN / Χώρα: ΡΟΥΜΑΝΙΑ / Country: ROMANIA / Pays: ROUMANIE / Paese: ROMANIA / Land: ROEMENIË / País: ROMÊNIA / Maa: ROMANIA / Land: RUMÄNIEN

| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
|-----|-------------------------|-----------|---|------|
| 141 | SC Hannah Constanta SRL | Constanta | | PMP* |